

AR4U80 - AR4U140

ISTRUZIONI PER L'USO	SCALDALETTO
INSTRUCTIONS FOR USE	ELECTRIC UNDER BLANKET
MODE D'EMPLOI	SURMATELAS
BEDIENUNGSANLEITUNG	WÄRMEUNTERBETTEN
FOLLETO DE INSTRUCCIONES	CALIENTA CAMAS
HASZNÁLATI UTASÍTÁS	ÁGYMELEGÍTŐ TAKARÓ
NÁVOD K POUŽITÍ	ELEKTRICKÁ PŘIKRÝVKA
NÁVOD NA OBSLUHU	ELEKTRICKÁ PRIKRÝVKA
INSTRUCTIUNI DE FOLOSIRE	PĂTURĂ ELECTRICĂ
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ	ΘΕΡΜΑΙΝΟΜΕΝΟ ΥΠΟΣΤΡΩΜΑ

FIGYELMEZTETÉS

FIGYELEM: Olvassa el figyelmesen a kézikönyv figyelmeztetéseit, mivel ezek fontos információkat tartalmaznak a felszerelés, használat és karbantartás biztonságosságáról.

Ez az útmutató fontos információkat tartalmaz. Kérjük őrizze meg!

Őrizze meg a garanciát, a számlát és a használati utasítást, hogy a jövőben is használni tudja ezeket.

A csomagolás eltávolítása után győződjön meg arról, hogy a készüléken nem található sérülés. Látható sérülés esetén, ne használja azt, minden esetben forduljon szakemberhez.

A csomagolás egyes részeit ne hagyja kisgyermek számára elérhető helyen. A készülék nem gyerekjáték, elektromos berendezés, ezért fontos a biztonsági előírások betartása.

A csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a készülék adattábláján található adatokkal.

Ha a hálózati csatlakozó nem megfelelő, ezt csak hozzáértő, képzett szakember által lehet kicserélni.

Ne használjon olyan adaptert vagy hosszabbító kábelt, amely nem felel meg a biztonsági előírásoknak vagy nem rendelkezik a készülék áramellátáshoz szükséges kapacitással.

Ha nem használja vagy lefekvés előtt húzza ki a tápkábelt.

Ne rántsa meg erősen a kábelt vagy magát a készüléket a csatlakozó hálózathoz való eltávolításához.

Az elektromos készülékekre vonatkozóan vannak bizonyos általános szabályok, melyek betartása minden esetben kötelező:

- Soha ne érintse a készüléket vizes vagy nedves kézzel!

- A készüléket testileg, érzékszervileg vagy szellemileg korlátozott, nem hozzáértő, illetve a terméket nem ismerő személyek – a gyerekeket is ideértve – csak a biztonságukért felelős személyek felügyelete mellett, illetve a készülék használatával kapcsolatos alapvető utasítások ismeretében használhatják. - Ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül, és győződjön meg arról, hogy nem játszanak a készülékkel.

- Ne tegye ki a készüléket szélsőséges időjárásnak (eső, napsütés)!

- Ne tegye ki a berendezést erős ütésnek.

Abban az esetben, ha úgy dönt, hogy nem használja többet a készüléket, javasoljuk, hogy a csatlakozó dugó kihúzása után tegye használhatatlanná a hálózati kábel levágásával.

A veszélyes túlmelegedés elkerülése érdekében ajánlatos a hálózati kábelt teljes hosszában kiteríteni.

Rendellenesség, biztosítók kioldása vagy a készülék rendellenes működése esetén azonnal húzza ki a dugót, ne nyúljon hozzá, hanem forduljon egy hivatalos szervizközponthoz.

Ha a hálózati kábel sérült, akkor ki kell cserélni. Ehhez kizárólag csak a gyártó által megbízott szervizközpontokhoz forduljon.

A készülék háztartási ágyomelegítő takaró céljára lett tervezve és gyártva. A készülék minden más célra történő használata helytelen, ezért veszélyes.

A készüléket ne használja a szabadban.

Biztonsági okok miatt a készülék és a vezérlőegység nem nyitható fel.

Ne használja, ha a készülék nedves vagy vizes.

Nem szabad mozgásképtelen személyeknél, csecsemőknél, vagy hőre érzéketlen személyeknél használni!

A készüléket gyermekek nem használhatják, hacsak nem egy szülő vagy felügyelő előre be nem állította a vezérlő berendezéseket, ill. a gyermek előzetesen nem lett megfelelően megtanítva a vezérlőegység biztonságos használatára.

Ne tegye a vezérlőegységet hőforrások közelébe. Ne takarja le a vezérlőegységet és használat közben ne tegye a készülékre.

A készülék nem alkalmas kórházban való használatra.



**OLVASSA EL FIGYELMESEN
A KÉZIKÖNYV
FIGYELMEZTETÉSEIT**



**A KÉSZÜLÉKET
0-3 ÉV KÖZÖTTI
GYERMEKEK NEM
HASZNÁLHATJÁK**



**NE HASZNÁLJA AZ
ÁGYMELEGÍTŐT
ÖSSZEHAJTVA VAGY
ÖSSZEGYŰRVE**



**NE TEGYEN
TUKET AZ
ÁGYMELEGÍTŐBE**

Ez a készülék a 2006/95/ec és a 2004/108/ec szabványnak megfelelően készült.

A műszaki adatok a készüléken vannak feltüntetve.

HASZNÁLATI UTMUTATÓ

Csatlakoztassa a készüléket az elektromos hálózathoz.

Ne helyezze a vezérlő egységet a paplan vagy a párna alá, ha a készülék be van kapcsolva.

Kapcsolja be a készüléket és válassza ki a 1 magas vagy 2 alacsony hőmérsékletet. A szabályzó automatikusan beállítja a hőmérsékletet a készülék ki-be kapcsolása közben.

Soha ne helyezze a fejét közvetlenül a készülékre, de a többi testrész melegítésére használható.

A vezérlőnek négy állása van 0-1-2 A 0 állásba a készülék ki van kapcsolva, az 1 a minimum a 2 a maximum fokozatot jelenti.

Ha nem használja tartsa a párnát az eredeti csomagolásban, száraz helyen.

Ne tegyen rá semmilyen nehéz tárgyat.

KARBANTARTÁS

A készülék nem igényel különösebb karbantartást. Elegendő a készülék gyakori ellenőrzése, hogy észlelni tudja a csővezeték és a vezérlőegység esetleges kopásának vagy elhasználódásának jeleit.

Kopás vagy elhasználódás észlelése vagy helytelen kezelés esetén vigye vissza a készüléket a viszonteladóhoz mielőtt tovább használná.

Ne tisztítsa szárazon. Ne használjon vegyi oldószereket, mert ezek károsíthatják az ágymelegítőt és veszélyeztethetik a biztonságot.

A készülék mosása vagy bármilyen tisztítási művelet elvégzése előtt kösse le a leválasztható vezérlőegységet az ágymelegítőről.

SOHA NE MERÍTSE VÍZ ALÁ A MÉLEGÍTŐT ÉS A VEZÉRLŐEGYSÉGET!

A vezérlőegységet szükség esetén egy puha és enyhén nedves ruhával lehet tisztítani.

Az ágymelegítőt max. 40°C-os langyos vízben mossa ki kézzel, ügyelve arra, hogy a konnektort ne merítse a vízbe.

Ne hajtsa össze, ne csavarja ki, hanem hagyja kicsöpögni és terítse ki hajtás nélkül. Ne vasalja. Nedvesen ne használja.

Ha a készüléket nem használja, akkor az eredeti csomagolásban és száraz és tiszta helyen tárolja. Ne tegyen rá súlyt.

Amikor elteszi a készüléket, először hagyja lehűlni.

Tárolás során egyéb tárgyakat ráhelyezve ne ráncolja össze és/vagy ne deformálja a készüléket.



**NE TISZTÍTSA
VEGYILEG**



NE FEHÉRÍTSE



**MAX. 40°C-OS
VIZBEN MOSSA**



**NE HASZNÁLJON
SZÁRÍTÓ**



SZÁRAZ LAKÁS



NE VASALJA



NE CSAVARJA

4U80-4U140.210714CH

Prodotto importato da Ardes S.p.A.
Via Spiazzi 45 - 24028 PONTE NOSSA (Bergamo)
Tel. 035705711 r.a. - Fax 035705760
<http://www.ardes.it> - e-mail: info@ardes.it

MADE IN CHINA